

Số: 07/QĐST-DS

Kim Bôi, ngày 05 tháng 7 năm 2021

**QUYẾT ĐỊNH**  
**CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 25 tháng 6 năm 2021 về việc các đương sự đã thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án Dân sự thụ lý số 12/2021/TLST-DS ngày 17 tháng 6 năm 2021

**XÉT THẤY:**

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không trái pháp luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn bảy ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: bà **Nguyễn Thị Phú**, sinh năm 1970

Địa chỉ: Đội 3, xã Nam Th, huyện Kim Bôi, tỉnh Hòa Bình.

- Bị đơn: bà **Quách Thị Th**, sinh năm 1966

Địa chỉ: xóm B, xã Nam Th, huyện Kim Bôi, tỉnh Hòa Bình.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Bà Quách Thị Th phải trả cho bà Nguyễn Thị P số tiền nợ gốc 110.000.000 (Một trăm mười triệu) đồng phát sinh từ Hợp đồng cho cá nhân vay tiền giữa bà Nguyễn Thị P và bà Quách Thị Th ngày 29/10/2016.

Thời hạn và phương thức thanh toán: Trả một lần khi Quyết định này có hiệu lực pháp luật.

*Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Điều*

*468 của Bộ luật dân sự 2015, trừ trường hợp pháp luật có quy định khác.*

2.2. Bà Quách Thị Th phải nộp 1.375.000 (Một triệu ba trăm bảy mươi lăm nghìn) đồng án phí dân sự sơ thẩm. Bà Nguyễn Thị P phải nộp 1.375.000 (Một triệu ba trăm bảy mươi lăm nghìn) đồng án phí dân sự sơ thẩm.

Bà Nguyễn Thị P đã nộp 2.750.000 (Hai triệu bảy trăm năm mươi nghìn) đồng tiền tạm ứng án phí dân sự sơ thẩm theo biên lai số 0005373 ngày 17 tháng 6 năm 2021 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Kim Bôi, tỉnh Hòa Bình. Đối trừ, hoàn trả lại cho bà Nguyễn Thị P 1.375.000 (Một triệu ba trăm bảy mươi lăm nghìn) đồng . Bà Nguyễn Thị P đã nộp xong án phí.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

**Nơi nhận:**

- Các đương sự;
- TAND tỉnh Hòa Bình
- VKSND huyện Kim Bôi
- Chi cục THADS huyện Kim Bôi
- Lưu: hồ sơ.

**THẨM PHÁN**  
(Đã ký)

**Bùi Thị Mai Linh**